

被告はスラムに暮らす18歳の少年。

少年の運命は12人の陪審員の手委ねられた。

誰もが評決は5分で終わると思っていた。

しかしある陪審員が言った、「一人の命がかかっている、せめて1時間話し合おう」

そこから完璧と思っていた“事実”が揺らぎ始める。

TWELVE ANGRY MEN

# 12人の怒れる男たち

作▶レジナルド・ローズ  
訳▶額田やえ子  
演出▶杉本孝司



2022/ 11/20(日)  
開演 14:00  
開場 13:30 終演 15:45

山口市民会館 大ホール  
〒753-0074 山口市中央2-2-5 TEL.083-923-1000

子どもステーション山口会員: 会員券配布  
子どもステーション山口事務局 TEL/FAX 083-925-1486

料金 全席自由  
未就学児入場不可

一般3,500円 当日4,000円

25才以下2,500円 当日3,000円

any会員3,000円 (any会員は1会員4枚まで。当日は割引対象外)

問合せ

子どもステーション山口・(公財)山口市文化振興財団

後援

山口市・山口市教育委員会



# 12人の怒れる男たち

TWELVE ANGRY MEN

作 ▶ レジナルド・ローズ

訳 ▶ 額田やえ子

演出 ▶ 杉本孝司

2022.11.20 (日) 14:00 山口市市民会館 大ホール

装置 ▶ 園 良昭  
 装置補 ▶ 幡野 寛  
 照明 ▶ 矢口 雅敏  
 効果 ▶ 馬上 真勝  
 舞台監督 ▶ たかのきよこ  
 制作 ▶ 嶋田みどり  
 田口真美  
 足岡敬作



-STORY-

1950年代末のニューヨーク。その夏、最も暑い日の午後。  
 スラム街で起きた殺人事件の裁判が結審を迎えようとしている。  
 被告はスラムに暮らす18歳の少年。被害者はその父親である。  
 父親の胸に深々と刺さった少年の“飛び出しナイフ”。  
 被告の有罪は確実視されている。

そして——  
 少年の運命は、無作為に選ばれた12人の陪審員の手に委ねられた。  
 話し合うまでもないと、彼らは早々に予備投票を行なう。  
 結果は、有罪11票、無罪1票。  
 無罪に投票した陪審員8号は「せめて1時間の話し合い」を望んだ。  
 11人の陪審員たちの無関心、冷笑、蔑視、敵意に怯むことなく  
 陪審員8号は、有罪に対する[合理的な疑い]を提示する。  
 本当に裁かれるべきものは何か、そして誰か、  
 男たちの議論は白熱する…。

完璧な「事実」が意外な側面を見せ始める！  
 12人の白熱した議論を経て、



陪審員1号 陪審員長  
脇 秀平



陪審員2号  
森 路敏



陪審員3号  
星野子熊



陪審員4号  
笹岡洋介



陪審員5号  
松並俊祐



陪審員6号  
山村 勇人



陪審員7号  
鈴木健一朗



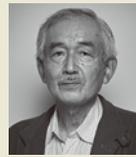
陪審員8号  
神谷信弘



陪審員9号  
小川拓郎



陪審員10号  
手塚政雄



陪審員11号  
下落合 秋



陪審員12号  
平田正治



守衛  
伊佐瑞人

**チケット料金** 全席自由・未就学児入場不可  
 一般3,500円 当日4,000円 25才以下2,500円 当日3,000円  
 any会員3,000円 ※any会員は1会員4枚まで。当日は割引対象外  
 こどもステーション山口会員=会員券配布

**チケット発売日** 9月10日(土) 10:00~

**チケット取り扱い**

プレイガイド:こどもステーション山口事務局/山口情報芸術センター  
 山口市市民会館/C・S赤れんが/山口井筒屋  
 チケットぴあ:Pコード 514-066 (web販売のみ)  
 山口市文化振興財団チケットインフォメーション:(山口情報芸術センター内)  
<https://www.ycfcp.or.jp/> TEL 083-920-6111

**託児サービス** 1人700円、2人目より500円。11月11日(金)までに要申込み

**[陪審員制度]とは**

市民から無作為に選ばれた12名で陪審が構成される。  
 彼らは法廷に立ち会い、証人や証拠の品に接し、弁護士と検察官の弁論を聞く。  
 その後、別室にこもって陪審員だけの討論が行われる。  
 有罪、無罪、いずれの場合も全員一致でなければならず、意見が一致するまで討論は続く。  
 その結論を受けて裁判官が判決を宣告する。  
 無罪なら裁判は終了し、被告は自由の身となる。  
 有罪の時には裁判官が刑の重さを決める。  
 これが陪審員制度である。

※以上はアメリカの陪審員制度。日本では現在、裁判員制度をとっている。

